

# Starfield Technologies, LLC

## 延展驗證憑證服務訂閱者協議

本 Starfield Technologies, LLC 延展驗證憑證服務訂閱者協議 (「協議」) 由您與 Starfield Technologies, LLC (一間 Delaware 有限責任公司) 或其轉售商 (統稱為「Starfield」) 簽訂, 並且自您向 Starfield 提交憑證申請之日起生效。本協議規定了有關您使用 Starfield 的延展驗證憑證服務 (「憑證服務」) 的條款與條件, 並代表了您與 Starfield 就協議標的達成的完整協議。

接受本協議, 即表示您已閱讀、理解、確認及同意受到本協議所有條款與條件的制約。「我們」、「我們的」均指 Starfield。「您」、「您的」指任何訂閱者、任何個人, 或者經訂閱者允許, 代表任何訂閱者申請及/或使用我們的憑證服務的實體。

我們的憑證服務依據 Starfield 的核證作業準則 (「CPS」) 履行, 可能不時做出修改, 並納入本協議以作參考。CPS 最新版本請參閱 [Http://www.starfieldtech.com/repository](http://www.starfieldtech.com/repository)。

### I. 定義。

本協議中的下述術語定義如下：

「應用軟體供應商」是指顯示或使用憑證及分發根憑證的軟體開發商。

「CA」或「憑證授權單位」是指授權建立、簽署、分發及撤銷憑證的實體, 如 Starfield。此外, 他們還負責分發憑證狀態資訊, 並提供儲存憑證及憑證狀態資訊的存放庫。

「憑證」是指 Starfield 依據本協議簽發的延展驗證憑證。

「憑證受益人」是指訂閱者、信賴憑證者以及 Starfield 與之達成協議的所有應用程式軟體供應商 (就在該等應用程式軟體供應商分發的軟體中加入根憑證事宜)。

「損害」是指遺失、被盜、披露、修改、未經授權使用或與私密金鑰相關的其他安全威脅。

「機密資訊」是指雙方達成本協議取得的所有資訊, 包括但不限於私密金鑰、公開金鑰、個人識別資訊、密碼及指定為或意欲視為機密的資訊。

「私密金鑰」是指使用相同的加密算法與公開金鑰互動的機密加密電子資料檔案, 以便驗證電子簽名並加密檔案或訊息。

「公開金鑰」是指可與私密金鑰互動的公開機密電子資料檔案。「RA」或「註冊授權單位」是指受 Starfield 管轄的下級認證授權單位。

「信賴憑證者」是指依賴憑證或與憑證相關的電子簽名行事的個人或實體。

「轉售商」是指 Starfield 授權銷售產品給訂閱者的個人或實體。

「訂閱者」是指已向其簽發憑證且被授權使用私密金鑰（在憑證中與公開金鑰相對應）的個人或實體。

「Starfield CPS」是指 Starfield 核證作業準則，該準則定義 Starfield PKI 及其憑證的運作方式。

「Starfield PKI」是指為個人及實體提供憑證的 Starfield 公開金鑰架構。

「Starfield PKI 網站簽章」是指網站顯示的圖形影像，以顯示該網站上的交易受到憑證服務的保護。

## II. 憑證服務及您作為訂閱者的義務。

收到您的憑證申請及付款後，Starfield 會啟動必要的授權程序以驗證您的申請。此程序完成後，Starfield 將依據本協議及 Starfield CPS 規定簽發的各項憑證，向您提供憑證服務。

為了 Starfield 及憑證受益人的利益，您應當：

- (a) 產生一個或多個非對稱金鑰對；
- (b) 提交公開金鑰及憑證用於註冊；
- (c) 採取所有合理的必要措施來保障唯一控制權，確保機密性，始終妥善保護請求憑證中包含的私密金鑰（與公開金鑰向對應），以及任何相關的啟動資料或裝置，例如密碼或權杖）；
- (d) 在申請憑證及 Starfield 因簽發憑證相關事宜而另行要求時，務必向 Starfield 提供準確、完整的資料；
- (e) 僅在符合本協議及 Starfield CPS 規定的情況下使用 Starfield PKI 網站簽章，且使用 Starfield 憑證來保障申請或顯示簽章之網站的安全。
- (f) 在以下情況下，使用憑證及其相關私密金鑰及時停止操作，並及時請求 Starfield 撤銷憑證：(1) 憑證中的任何資訊不正確或不準確，或 (2) 您的私密金鑰存在任何實際或可疑誤用或損害（與憑證中包含的公開金鑰相關聯）；
- (g) 使用符合 CPS 的金鑰對；
- (h) 審核及驗證憑證內容的準確性，各憑證所載資料未經審核及驗證之前，請勿安裝或使用憑證；
- (i) 僅在憑證中列示的網域名稱中可存取的伺服器上安裝憑證，並使用完全符合所有適用法律、僅用於授權公司業務且完全符合本協議的憑證。
- (j) 出於任何原因（包括金鑰損失）撤銷憑證時，應及時停止使用所有私密金鑰（與憑證中包含的公開金鑰相對應）；以及
- (k) 在二十四 (24) 小時內對 Starfield 關於金鑰損失或金鑰誤用的指示做出回應。

## III. 使用限制。

禁止事項：

- (a) 代表任何其他實體使用憑證服務；
- (b) 未經 Starfield 書面許可轉售或嘗試轉售您的憑證；
- (c) 執行相關的公開金鑰或私密金鑰操作時，網域名稱及/或實體並非您在申請憑證時提交的網域名稱及/或實體；
- (d) 向違反任何適用管轄區法律法規的任何國家匯入、匯出、或者直接或間接重新匯出、任何修改，包括您的憑證。
- (e) 使用憑證服務傳送、接收、檢視或使用可能與垃圾郵件或違背道德的活動相關聯的資訊。違背道德的活動包括但不限於：旨在誣蔑、羞辱、傷害、虐待、威脅、誹謗或騷擾第三方的活動；美國及/或您開展業務的外國領地的有關法律禁止的活動；旨在鼓動他們進行非法行為的活動，例如仇恨犯罪、恐怖主義、兒童色情；欺騙、粗俗、淫

穢、侵犯第三方私隱權或引起其他種族、民族或其他異議的活動；旨在假冒第三方身份的活動；以及旨在以任何方式未成年人的活動；或

(f) 複製或反編譯（在《1988 年著作權、設計及專利法案》第 50B 節允許的此類反編譯除外）、改善、調整或修改憑證、私密金鑰或公開金鑰。

#### **IV. Starfield 聲明及擔保**

Starfield 據其所知做出以下聲明及擔保：

- (a) 以合理技能及謹慎態度提供憑證服務；
- (b) 建立您的憑證時，採取合理的謹慎行為避免您的憑證資訊出現資訊錯誤；
- (c) 源自核准憑證申請或簽發憑證的實體或其已知的憑證中，不存在任何實質性事實虛假陳述；以及
- (d) 憑證、撤銷服務及 Starfield 對存放庫的使用在所有實質方面均符合 Starfield CPS 的規定。

#### **V. 訂閱者擔保及聲明。**

您做出的與 Starfield 及憑證受益人相關及令之受益的擔保及聲明：

- (a) 未經授權的使用者不得具有存取您的私密金鑰的權限；
- (b) 您在訂閱者憑證中輸入的資訊真實、準確且完整；
- (c) 您是註冊該網域名稱的持有者（須申請憑證）或被授權使用該網域名稱（須由註冊該網域名稱的持有者申請憑證）；
- (d) 合法使用憑證及 PKI 網站簽章及擁有授權；
- (e) 作為訂閱者而非憑證憑證授權單位使用憑證；
- (f) 您放棄 Starfield 或任何非 Starfield 憑證授權單位與您之間的任何信賴關係；以及
- (g) 您不得以侵犯第三方權利的任何方式使用憑證服務。

#### **VI. 撤銷。**

在以下情況下，Starfield 有權立即撤銷您的憑證：(i) 您未能履行本協議或 CPS 項下的任何實質性義務；(ii) 違反本協議或 CPS 的任何條款；(iii) 您或您在訂閱者申請上註冊的實體變更名稱或網域名稱時，未能立即通知 Starfield；

(iv) 您發現或懷疑您的私密金鑰或私密金鑰的安全防護受到侵害時，未能立即通知 Starfield 及任何受影響的個人；(v) 收到 Starfield 寄送的任何發票之後，您未能在四十五 (45) 天內付款；(vi) 您損害 Starfield PKI 的安全性或完整性；或 (vii) 不當使用或誤用 Starfield PKI 網站簽章。如果 Starfield 在沒有通知您的情況下撤銷您的憑證，您依據本協議支付任何到期但未支付的費用。如果您希望撤銷您的憑證，可透過網上憑證撤銷請求頁面提交撤銷請求。

#### **VII. 私密金鑰損害。**

您同意，如果您的私密金鑰受到侵害，與此侵害相關的任何損失或損害由您全權負責。

#### **VIII. 費用。**

鑑於您購買憑證服務以及 Starfield 向您提供憑證服務的事實，您同意在提供服務時向 Starfield 或其轉售商付款。您透過有效信用、電子支票或使用 Starfield 或其轉售商收費的現金儲蓄帳戶（統稱為「付款方式」）付款。如果出於任何原因，Starfield 或其轉售商無法透過您的付款方式收取應支付給 Starfield 的憑證服務全額款項，或者如果 Starfield 及其轉售商因為您應透過付款方式支付的任何費用而被要求繳納任何罰款，您同意，Starfield 及其轉售商可尋求所有可用救濟以取得付款。您同意 Starfield 及其轉售商為履行付款所尋求的救濟包括但不限於，在不通知您的情況下立即撤銷您的授權服務。Starfield 有權針對常規服務之外的管理工作，或必須繼續提供高品質服務

Copyright © 2007-2013 Starfield Technologies, LLC 版權所有。

的情況，收取合理的服務費。這些包括但不限於，無法透過電郵而需要個人服務的客戶服務問題，以及需要法律服務的爭議。這些費用將記帳，透過我們記錄在檔的您的付款方式支付。您可隨時登入您的帳戶，變更您的付款方式。如果您選擇自動續訂選項，Starfield 或其轉售商會自動為您續訂，期限與您的原始憑證服務相同，續訂憑證將透過您在 Starfield 或其轉售商註冊的付款方式，以目前費率付費。

**退款。**如果出於任何原因，您對簽發給您的憑證完全不滿意，您可在簽發後 30 天內要求 Starfield 撤銷憑證並退款，須減去任何費用。在前 30 天期限後，如果 Starfield 違反本 CPS 項下與您或您的憑證相關的擔保或其他實質性義務，您可要求 Starfield 撤銷憑證並退款。

#### **IX. 期限及終止。**

本協議自本協議對應簽署頁上簽訂的日期起生效，且在您使用憑證服務期間持續具有效力。僅在撤銷簽發給您的各憑證或憑證到期時，協議才會終止。為方便期間，若要撤銷憑證，各方應提前十 (10) 天向另一方發出書面通知，第六章中規定的 Starfield 撤銷權利除外。

#### **X. 智慧財產權。**

Starfield 的憑證、公開金鑰及私密金鑰為 Starfield 專有，且相關權利歸 Starfield 所有。產品與產品更新中的所有適用普通法及法定權利包括但不限於，服務標誌、專利及著作權，乃 Starfield 的財產。您不得擁有本協議規定之外的此類專有權的權利或權益。Starfield 授予您可撤銷、非獨佔性、不可轉讓的授權，以使用與憑證服務相關的憑證，包括公開金鑰與私密金鑰，以及任何產生的電子簽名。Starfield 保留歸其所有的商標、服務標誌、商品命名或其他識別性商品符號的一切權利。您同意，未經 Starfield 實現書面許可，不得以任何方式使用 Starfield 名稱或標誌。在您申請憑證時，禁止使用侵犯他人智慧財產權的名稱。

#### **XI. 保密。**

機密資訊應僅用於本協議中規定的必要用途。您同意，您向其披露資訊的任何人必須遵循本章節中的規定。雖然本條款存在前述規定，任何一方須按照適用的法律法規，或者司法或政府命令披露機密資訊。本協議終止日期起五 (5) 年內本章節仍具有效力。

#### **XII. 擔保免責聲明。**

STARFIELD、其 CAS、其轉售商、聯合行銷商、轉包商、經銷商、代理商、供應商及員工不會做出任何陳述，亦不會做出任何形式的擔保，除非 STARFIELD PKI 協議中另行說明，無論明示或默示，包括但不限於，隱含的適銷性、適合特定用途、不侵權、所有權、令人滿意的權利，還包括對法規或貿易慣例的保證。STARFIELD 不保證其服務能夠滿足任何期望，或服務不會中斷、及時、安全或無錯誤，或缺陷會得到更正。STARFIELD 不保證、亦不對有關使用、結果、任何我們提供的服務在正確性、準確性、可靠性或其他方面，做出任何陳述。

#### **XIII. 損害賠償。**

您應使 Starfield、任何與 Starfield PKI 相關聯的非 Starfield 憑證授權單位、Starfield 的承包商、代理商、員工、高級職員、董事、股東、聯盟商、繼任者、受讓人免受任何索賠、債務、損害、費用與開支，包括合理的律師費、訴訟費，以及相關或由此產生的、或與任何使用或信賴憑證者依賴任何 Starfield 憑證或與 Starfield 憑證相關的任何服務所產生的第三方專家費、包括但不限於 (i) 您在申請憑證時做出的任何虛假陳述、過失或錯誤陳述，(ii) 任何未

經授權使用或修改 Starfield 憑證的情況，(iii) 未能採取適當措施確保 Starfield 憑證的安全性，以及 (iv) 侵犯智慧財產權法律及第三方權利。您同意，以書面方式及時通知 Starfield 任何此類索賠，並允許 Starfield 負責訴訟程序。您同意，在訴訟程序中，全力配合 Starfield。您應對上述情況產生的所有訴訟進行辯護及解決，費用自擔。

#### **XIV. 責任範圍**

STARFIELD 對以下原因所導致憑證服務損失概不負責：(1) 戰爭、自然災害或其他不可抗力，(2) 撤銷憑證或憑證到期至簽發下一憑證間出現的服務中斷，(3) 過失或欺詐性使用 STARFIELD 簽發的憑證，或 (4) 披露憑證中所載個人資料。

STARFIELD、STARFIELD CA 下營運的任何獨立第三方註冊機構、聯合行銷商、任何分包商、經銷商、代理商、供應商、員工或任何上述機構的董事、訂閱者、信賴憑證者或其他人、實體或組織由任何 STARFIELD 憑證或與 STARFIELD 憑證相關的任何服務所產生的或相關的總累計責任（包括任何 STARFIELD 憑證的任何使用或依賴），對於延展驗證憑證不得超過一百萬美國美元（\$1,000,000.00）（「延展驗證累積損害賠償金限制」）。無論訂閱者數量多少或該等 STARFIELD 憑證或任何與該等 STARFIELD 憑證相關的任何服務所產生的或相關的訴訟原因為何，本「延展驗證累積損害賠償金限制」應適用於每份 STARFIELD 憑證。上述限制應適用於任何責任，無論基於合約（包括重大違約）、民事侵權（包括過失）、立法，還是任何其他責任理論，包括任何直接、間接、特殊、法定、懲罰性、懲戒性、間接、依賴或附帶損失。

對於因 STARFIELD 憑證或 STARFIELD 憑證所載資訊侵犯、盜用、減弱、不公平競爭或其他方式損害任何司法轄區的任何個人、實體或組織的專利、商標、著作權、商業機密或任何智慧財產權所產生的或相關的任何損失、費用、支出、負債、損害、索賠或解決款項，STARFIELD、STARFIELD CA 下營運的任何獨立第三方或前述機構的任何董事對您、依賴憑證者或任何其他個人、實體或組織概不負責。

若 STARFIELD 憑證或與 STARFIELD 憑證相關的任何 STARFIELD 服務所產生的或相關的責任超出延展驗證累積損害賠償金限制，依據「延展驗證累積損害賠償金限制」規定，適用的金額應首先分攤至最早的索賠，以達成最終爭議的解決，除非有管轄權的法院另行命令。在任何情況下，STARFIELD 或 STARFIELD CA 下營運的任何獨立第三方、任何轉售商、聯合行銷商、任何分包商、經銷商、代理商、供應商、員工或上述機構的任何董事，承擔的金額不得超過 STARFIELD 憑證或與任何 STARFIELD 憑證相關的任何服務所產生的延展驗證累積損害賠償金，無論索賠人如何分配。

STARFIELD 或 STARFIELD CA 下營運的任何獨立第三方、任何轉售商、聯合行銷商、任何分包商、經銷商、代理商、供應商、員工或上述機構的任何董事概不承擔任何附帶、特殊、法定、懲罰性、懲戒性、間接、依賴或必然損失（包括但不限於業務損失、商業機會損失、商譽損失、利潤損失、業務中斷、資料遺失、存款或其他類似財務損失等損害賠償），無論是基於合約（包括重大違約）、民事侵權（包括過失）、立法還是任何其他責任理論。

儘管未能達成本協議所述任何限制救濟的基本目的，這些限制仍適用，即使已告知 STARFIELD 或 STARFIELD 授權單位下營運的任何獨立第三方、任何轉售商、聯合行銷商、任何分包商、經銷商、代理商、供應商、員工或上述機構的任何董事可能存在這些損害。

某些司法轄區不允許排除或限制間接或附帶損害賠償責任，因此上述這些限制可能並不適用於某些申請人、訂閱者、信賴憑證者或其他人、實體或組織。本 STARFIELD 核證作業準則中的免責聲明、擔保、條件與責任限制，構成 STARFIELD CPS、任何訂閱協議及任何信賴憑證者協議的基本部分。所有申請者、訂閱者、信賴憑證者及其他人、實體及組織承認，倘若這些免責聲明、擔保、條件與責任限制不成立，STARFIELD 不會簽發 STARFIELD 憑證給訂閱者，STARFIELD、STARFIELD 憑證授權單位下營運的任何獨立第三方註冊機構及任何轉售商、聯合行銷商、任何分包商、經銷商、代理商、供應商、員工或上述機構的任何董事均不會提供與 STARFIELD 憑證相關的服務，且這些條款規定了風險的合理分配。

#### **XV. 條款修訂。**

您同意，Starfield 可不時修訂本協議及憑證服務的相關條款。在 Starfield 網站上發佈修訂的協議後，任何該等修訂條款將具有約束力並立即生效。本協議或服務修改後，如果您繼續使用 Starfield 的憑證服務，即表示您同意受該等修訂條款的約束。

#### **XVI. 不可抗力。**

如果由於任何無法控制的原因而產生任何違約行為或任何延遲履行或無法履行本協議項下的義務，任何一方均不視為違約或承擔責任，包括任何天災、共同敵人的任何行為、因素、地震、水災、火災、疫情、騷亂、無法提供或延遲提供交通或通訊、或其他方或該等其他方的員工、代理商或承包商的任何作為或不作為；然而，缺乏資金不得視為超出相關方合理控制的原因。雙方應就任何上述原因相互及時通知並協商，判定可能或不可能作為延遲履行本協議的原因。

#### **XVII. 標題；獨立盟約；可分割性；對應簽名頁。**

本協議中的標題僅為方便起見及參考便利性，雙方不得以任何方式用其來解讀或解釋協議，除非本協議另行指明。本協議各盟約及契約在各方面應視為單獨及獨立的盟約及契約。如果有管轄權的法院認為本協議任何條款（或條款的一部分）為非法、無效或不可執行，本協議的其餘條款（或條款部分）不得因此受到影響，在法律允許的最大範圍內應視為有效且可執行。

本協議可採用多副本形式，各副本均應視為原件，但所有副本應構成同一份文書。透過傳真或電郵傳送的本協議對應簽署頁應具有與墨水簽名原件同等的效力。傳送本協議的對應簽署頁應視為接受整個協議。

#### **XVIII. 審判地；放棄由陪審團審判的權利。**

本協議應視為在亞利桑那州訂立，無論合約或法律規定的其他選擇。亞利桑那州馬里科帕郡的法律及司法判決應用於判定本協議的有效性、解讀、解釋與法律效力。您同意，與本協議相關或由此產生的任何訴訟應提交至亞利桑那州馬里科帕郡法院。任何適用的國家、州、地方及外國法律、法規、規章、條例、法令、命令，包括但不限於，限制進出口軟體、硬件或技術資訊，均適用於本協議。

對於與本協議相關或由此產生的任何訴訟，您同意放棄由陪審團審判的權利。

**XIX. 繼承人與受讓人。**

本協定應對各方、其各自繼承人及受讓人具有約束力並維護各方的利益。儘管有上述規定，您不得轉讓或以其他方式轉讓本協議（或您的權利或義務）給任何人，包括任何母公司、子公司、附屬公司或第三方，或未經 Starfield 事先書面同意進行任何出售、兼併、合併或重組相關事宜。

**XX. 棄權。**

任何一方棄權或未能行使本協議規定的任何相關權利，應視為放棄本協議下的任何其他權利。

**XXI. 繼續有效條款。**

本協議終止時，第 III、VII、VIII、IX、X、XI、XII、XIII、XIV、XVI、XVII、XVIII、XIX 及 XXI 應繼續有效。

**XXII. 通知。**

與本協議或相關協議有關的任何通知、要求或請求，如 CPS，應透過電郵或書面形式傳達。預期接收者收到時，電子通訊應視為有效，郵寄後五天或簽收時，書面通訊應視為有效，以先到者為準。關於違約的通知將傳送至您在 Starfield 記錄在檔的電郵地址，或以頭等郵資郵寄至您在 Starfield 記錄在檔的地址。

您向 Starfield 發出的通知應透過電郵寄送，或寄送至我們在網站上提供的地址，或以頭等郵資郵寄至我們的以下地址：

Starfield PKI  
C/O Starfield Technologies, LLC  
14455 North Hayden Road  
Suite 219  
Hometown, AZ 85260  
[practices@starfieldtech.com](mailto:practices@starfieldtech.com)

鑑於，下列「合同簽署人」已代表公司/申請人於下述規定日期正式簽署本協議，茲證明如下：

Starfield 與公司/申請人就 Starfield 向公司/申請人簽發憑證事宜，簽署具有法律效力及強制執行的使用者協議。憑證將用作公司/申請人的電子身份。遺失或誤用該等電子身份可能對公司/申請人造成巨大傷害。代表公司/申請人簽署本協議，合同簽署人聲明並保證 (i) 合同簽署人是作為公司/申請人的授權代表，(ii) 合同簽署人被公司/申請人明確授權簽署訂閱者協議（包括本協議），並代表公司/申請人核准憑證請求（包括本憑證請求），(iii) 合同簽署人確認公司/申請人享有使用憑證中包含的網域名稱的專用權，(iv) 合同簽署人有權取得與公司戳記、印章或（如適用）高級職員簽名同等效力的電子簽章，以確定公司/申請人網站的真偽，以及 (v) 公司/申請人對憑證的所有用途負責。

合約簽署人：

填表人： \_\_\_\_\_  
(簽名)

姓名： \_\_\_\_\_  
(書寫體姓名)

標題： \_\_\_\_\_

公司/申請人： \_\_\_\_\_

月份： \_\_\_\_\_ 日期： \_\_\_\_\_ 年份： \_\_\_\_\_

**【對應簽署頁】**